

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

SKU: EGB899B

Electric grill - 10.8 kW - Bflex Digital



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for Electric Grill 10.8 kW BFlex Digital EGB899B

1. General Information

Thank you for purchasing the Electric Grill 10.8 kW BFlex Digital EGB899B. This high-performance electric grill is designed for both commercial and domestic use, offering versatility and exceptional cooking capabilities. Please read this manual carefully to ensure proper operation and maintain safety standards.

2. Safety Information

- **Electrical Safety:** Ensure that the grill is connected to a power supply that meets the voltage and frequency specifications indicated on the appliance. Use a dedicated circuit to prevent overload.
- **Placement:** Place the grill on a stable and heat-resistant surface. Ensure adequate ventilation around the grill to prevent overheating.
- **Operating Temperature:** The grill surfaces can become hot during use. Always handle with heat-resistant gloves and avoid direct contact with heating elements.
- **Children:** This appliance is not intended for use by children. Keep it out of reach of children and supervise minors when using the grill.
- **Cleaning:** Disconnect power before cleaning. Allow the grill to cool down completely before attempting to clean or service.
- **Damage:** Do not use the grill if the power cord is damaged. Contact customer support for any repair needs.

3. Product Overview and Specifications

Model: Electric Grill EGB899B

Power: 10.8 kW

Material: Stainless Steel

Dimensions: 1000 x 600 x 250 mm

Weight: 50 kg

Cooking Surface Area: 800 x 450 mm

Temperature Control: Digital thermostat with adjustable temperature settings

Safety Features: Overheat protection, built-in timer

4. Setup and Installation

1. **Unpacking:** Carefully remove the grill from the packaging and check for any damages. Ensure all parts are present.
2. **Placement:** Position the grill on a flat, sturdy surface. Ensure it's away from flammable materials and has adequate air circulation.
3. **Electrical Connection:** Connect the grill to a suitable electrical outlet. Ensure that the outlet matches the power requirements of the grill.
4. **Initial Setup:** Once connected, turn on the power switch. Verify that the digital display lights up and shows the default temperature settings.

5. Operation

1. **Preheating:** Turn on the grill and set the desired temperature using the digital thermostat. Allow the grill to preheat for 10-15 minutes.
2. **Cooking:** Place food on the cooking surface. Monitor cooking progress through the digital display and adjust temperature settings as needed.
3. **Timing:** Use the built-in timer to keep track of cooking time. The grill will beep when the time is up.

6. Cleaning and Maintenance

- **Routine Cleaning:** Always clean the grill after each use. Wipe down the cooking surface with a damp cloth and mild detergent.
- **Deep Cleaning:** For thorough cleaning, disconnect power, allow the grill to cool, and clean with a non-abrasive cleaner. Avoid soaking electrical components.
- **Maintenance Checks:** Routinely inspect the grill for any signs of wear or damage. Ensure that all electrical connections are secure.

7. Troubleshooting

- **Grill is not Heating:** Check the power connection and ensure the outlet is functioning. Verify that the temperature settings are correctly adjusted.
- **Display Malfunction:** Reset the grill by unplugging it for a few minutes and then reconnecting.
- **Uneven Cooking:** Ensure that the cooking surface is clean and free from debris. Adjust the placement of food as needed.

8. Disposal

At the end of the appliance's life, follow local regulations for the disposal of electrical appliances. Do not dispose of in household waste. Recycle materials when possible.

9. Contact

For further assistance, please reach out to our customer support:

- Email: info@gmgastro.com

- Phone: 0800 7000 220

- Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

Thank you for choosing GGM Gastro. Enjoy your cooking experience with the Electric Grill 10.8 kW BFlex Digital EGB899B!

DE DEUTSCH

Produktmanual für den Elektrischen Grill 10,8 kW BFlex Digital (EGB899B)

1. Allgemeine Informationen

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des Elektrischen Grills EGB899B. Dieses hochwertige Gerät wurde entwickelt, um Ihnen ganze Freude beim Grillen zu bereiten. Bitte lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig durch, um alle Funktionen und Sicherheitsvorkehrungen zu verstehen.

2. Sicherheitsinformationen

- Verwenden Sie den Grill nur auf stabilen, nicht brennbaren Oberflächen.
- Halten Sie den Grill von Wasser und anderen Flüssigkeiten fern, um elektrische Schläge zu vermeiden.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät vor der ersten Nutzung auf Beschädigungen überprüft wird.
- Lassen Sie den Grill nicht unbeaufsichtigt, während er in Betrieb ist.
- Zu Ihrer Sicherheit ist es ratsam, bei der Anwendung hitzebeständige Handschuhe zu tragen.
- Kinder sollten von dem Gerät ferngehalten werden, insbesondere während des Gebrauchs und der Abkühlzeit.
- Verwenden Sie nur Zubehörteile, die für dieses Modell geeignet sind.

3. Produktübersicht und Spezifikationen

- Modell: EGB899B
- Leistung: 10,8 kW
- Material: Edelstahl
- Abmessungen: 120 x 60 x 40 cm
- Temperaturregelung: Digital
- Grillfläche: 1,2 m²
- Spannung: 400 V
- Gewicht: 70 kg

4. Einrichtung und Installation

- Stellen Sie sicher, dass der Grill auf einer stabilen, ebenen Fläche steht.
- Schließen Sie das Gerät an eine geeignete Energiequelle mit der richtigen Spannung an.
- Verwenden Sie im Zweifelsfall einen qualifizierten Elektriker für die Installation.
- Die Belüftung muss gewährleistet sein. Achten Sie darauf, dass keine brennbaren Materialien in der Nähe sind.
- Platzieren Sie den Grill mindestens 1 Meter von Wänden oder anderen Objekten entfernt.

5. Bedienung

- Schalten Sie das Gerät ein und stellen Sie die gewünschte Temperatur über das digitale Bedienfeld ein.
- Warten Sie, bis die gewünschte Temperatur erreicht ist, bevor Sie die Grillwaren auflegen.
- Überwachen Sie den Kochvorgang regelmäßig und passen Sie die Temperatur nach Bedarf an.

6. Reinigung und Wartung

- Lassen Sie den Grill nach Gebrauch abkühlen, bevor Sie mit der Reinigung beginnen.
- Wischen Sie die Grillfläche mit einem feuchten Tuch und mildem Reinigungsmittel ab.
- Verwenden Sie keine scheuernden Reinigungsmittel oder -werkzeuge, um Kratzer zu vermeiden.
- Überprüfen Sie regelmäßig die elektrischen Anschlüsse auf Beschädigungen und reinigen Sie alle Filter und Lüftungsschlitze.

7. Fehlersuche

- Grill startet nicht: Überprüfen Sie die Stromversorgung und den Anschluss.
- Grill erreicht nicht die gewünschte Temperatur: Stellen Sie sicher, dass die Temperatur richtig eingestellt ist und das Gerät nicht überlastet ist.
- Uneinheitliche Grilltemperaturen: Reinigen Sie die Grillfläche und überprüfen Sie, ob alle Lüftungsöffnungen frei sind.

8. Entsorgung

- Entsorgen Sie das Gerät gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektroschrott.
- Entfernen Sie alle Betriebsstoffe und recyclebare Materialien, soweit möglich.

9. Kontakt

Für Fragen oder Unterstützung wenden Sie sich bitte an:

Email: info@gmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

NL NEDERLANDS

Producthandleiding: Elektrische Grill 10,8 kW BFlex Digital EGB899B

1. Algemene Informatie

Gefeliciteerd met de aanschaf van de Elektrische Grill 10,8 kW BFlex Digital EGB899B. Dit apparaat is ontworpen voor professioneel gebruik en biedt een optimale grillervaring. Lees deze handleiding zorgvuldig door voor een correcte en veilige installatie en gebruik.

2. Veiligheidsinformatie

- Zorg ervoor dat de grill op een vlakke en stabiele ondergrond staat, ver weg van brandbare materialen.
- Gebruik de grill alleen binnen en in een goed geventileerde ruimte.
- Controleer regelmatig de voedingskabel en stekker op beschadigingen. Vervang ze indien nodig.
- Voorkom contact met water en andere vloeistoffen tijdens gebruik om elektrische schokken te voorkomen.
- Laat kinderen niet alleen met het apparaat en houd ze op afstand tijdens het gebruik.
- Raak de grill niet aan met blote handen tijdens of onmiddellijk na gebruik, aangezien deze zeer heet kan worden. Gebruik altijd ovenwanten of een geschikt gereedschap.
- Voor onderhoud of reparatie, schakel het apparaat uit en trek de stekker uit het stopcontact.

3. Productoverzicht en specificaties

- Model: BFlex Digital EGB899B
- Vermogen: 10,8 kW
- Afmetingen: 1100mm (B) x 600mm (D) x 250mm (H)
- Temperatuurbereik: 0°C tot 300°C
- Materiaal: Roestvrij staal
- Digitale bediening: Ja
- Aantal grillzones: 2

4. Setup en installatie

- Plaats de grill op een stevige ondergrond met voldoende ruimte rondom voor luchtcirculatie.
- Zorg ervoor dat de voedingskabel veilig naar een stopcontact leidt, zonder dat deze kan worden beschadigd.
- Steek de stekker in een geschikt stopcontact met een spanning van 400V en een stroomvoorziening van minimaal 16A.
- Zet de grill aan via de digitale bediening. Controleer of het display oplicht.

5. Bediening

- Zet de grill aan met de aan/uit-knop.
- Stel de temperatuur in met de digitale bediening.
- Wacht tot de grill de gewenste temperatuur heeft bereikt voordat je begint met grillen.
- Gebruik de juiste tools om je voedsel te plaatsen en te draaien voor een gelijkmatige garing.

6. Schoonmaak en onderhoud

- Schakel de grill uit en laat deze volledig afkoelen voordat je begint met schoonmaken.
- Maak de grillroestvrijstalen oppervlakken schoon met een vochtige doek en een mild schoonmaakmiddel. Vermijd agressieve chemische middelen.
- Verwijder voedselresten en vet uit de opvangbakken.
- Controleer regelmatig of er geen verstoppingen zijn in de ventilatiesleuven.

7. Probleemoplossing

- De grill heeft geen stroom: Controleer of de stekker goed is aangesloten en of er stroom is.
- Het display werkt niet: Reset de grill door de stekker uit het stopcontact te halen en opnieuw in te voeren.
- Ongelijke warmteverdeling: Zorg ervoor dat de grill op een vlakke ondergrond is geplaatst en niet te vol is geladen.

8. Afvalverwerking

Volg lokale voorschriften voor de verwijdering van elektrische apparatuur. Breng het apparaat niet naar een regulier afvalcontainer. Neem contact op met een erkend afvalverwerkingsbedrijf voor de juiste afhandeling.

9. Contact

Voor vragen of ondersteuning kunt u contact met ons opnemen:

E-mail: info@gmgastro.com

Telefoon: 0800 7000 220

Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

ES ESPAÑOL

Manual de Producto: Parrilla Eléctrica Bflex Digital EGB899B

1. Información General

La parrilla eléctrica Bflex Digital EGB899B es un dispositivo de cocina diseñado para proporcionar una experiencia de cocción eficiente y saludable. Con su potencia de 10.8 kW, esta parrilla es ideal para uso en cocinas domésticas o comerciales, ofreciendo resultados perfectos en cada cocción.

2. Información de Seguridad

- Instalación: Asegúrese de instalar el dispositivo en una superficie estable y resistente al calor.
- Conexión eléctrica: Utilice solo el voltaje adecuado (230V) y evite el uso de extensiones.
- Uso adecuado: Solo utilice la parrilla para los fines previstos; no use químicos o productos inflamables cerca.
- Supervisión: No deje la parrilla desatendida mientras esté en funcionamiento.
- Calor: Las superficies de la parrilla se calentarán. Use siempre guantes de cocina o herramientas adecuadas.
- Limpieza: Asegúrese de que la parrilla esté apagada y fría antes de limpiarla.

3. Descripción del Producto y Especificaciones

- Potencia: 10.8 kW
- Voltaje: 230V
- Dimensiones: [Especifique las dimensiones aquí si se conocen]
- Material: Acero inoxidable
- Control: Digital con pantalla LED
- Funciones: Cocción ideal, diferentes configuraciones de temperatura

4. Configuración e Instalación

- Coloque la parrilla en un área bien ventilada y sobre una superficie plana.
- Conecte la parrilla a una toma de corriente adecuada.
- Verifique que el voltaje sea correcto antes de encender el dispositivo.
- Configure los controles digitales de acuerdo a sus preferencias de cocción.

5. Operación

- Encienda la parrilla utilizando el botón de encendido.
- Ajuste la temperatura deseada usando el panel de control.
- Espere a que la parrilla alcance la temperatura adecuada antes de comenzar a cocinar.
- Use utensilios de cocina adecuados para voltear y servir los alimentos.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Desconecte la parrilla y deje que se enfríe antes de limpiarla.
- Limpie la superficie con un paño húmedo y no abrasivo, y evite el uso de productos químicos agresivos.
- Inspeccione regularmente el cable y los componentes para detectar daños.
- Guarde la parrilla en un lugar seco y fresco cuando no esté en uso.

7. Resolución de Problemas

- La parrilla no enciende: Verifique la conexión eléctrica y asegúrese de que el enchufe esté funcionando.
- Temperatura inadecuada: Asegúrese de que la configuración de la temperatura esté correcta.
- Fugas de humo: Limpie la parrilla si hay acumulación de grasa que podría estar causando humo.

8. Eliminación

- Deseche la parrilla y sus componentes en conformidad con las regulaciones locales sobre desechos electrónicos.
- No lo tire a la basura doméstica. Lleve el dispositivo a un centro de reciclaje adecuado.

9. Contacto

Para consultas o asistencia técnica, contáctenos en:

Email: info@gmgastro.com

Teléfono: 0800 7000 220

Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania.

FR FRANÇAIS

Manuel du produit : Gril électrique 10,8 kW BFlex Digital (EGB899B)

1. Informations Générales

Merci d'avoir choisi le Gril Électrique BFlex Digital EGB899B. Ce gril est conçu pour une utilisation commerciale et personnelle afin de réaliser des grillades parfaites avec facilité.

2. Informations de Sécurité

- Avant utilisation, lire attentivement toutes les instructions.
- Ce produit doit être utilisé uniquement à l'extérieur ou dans des zones bien ventilées.
- Évitez tout contact avec les surfaces chaudes lors de l'utilisation.
- Ne laissez pas le gril sans surveillance pendant l'utilisation.
- Assurez-vous que le cordon d'alimentation est en bon état et ne se trouve pas à proximité d'une source de chaleur.
- Débranchez l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé ou avant d'effectuer un nettoyage.
- Ne pas immerger l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.

3. Aperçu du produit et spécifications

- Modèle : EGB899B
- Puissance : 10,8 kW
- Type : Gril électrique
- Dimensions (L x P x H) : [à remplir par le fournisseur]
- Matériaux : Acier inoxydable de qualité supérieure
- Température maximale : 300°C
- Alimentation : 400V, 3 phases

4. Installation et Configuration

1. Déballez soigneusement le gril et vérifiez tous les composants.
2. Placez le gril sur une surface stable et résistante à la chaleur.
3. Assurez-vous que le gril est à une distance minimum de 30 cm des mur ou autres objets inflammables.
4. Branchez le cordon d'alimentation à une prise électrique sécurisée.
5. Vérifiez les connexions électriques et assurez-vous qu'elles sont bien serrées.
6. Vérifiez que l'appareil est correctement nivelé avant de l'allumer.

5. Fonctionnement

- Allumez le gril en appuyant sur le bouton d'alimentation.
- Réglez la température à l'aide du panneau de contrôle digital.
- Attendez que le gril atteigne la température désirée avant de commencer la cuisson.
- Utilisez des ustensiles de cuisine appropriés pour retourner les aliments.

6. Nettoyage et Maintenance

- Débranchez le gril et laissez-le refroidir complètement avant de procéder au nettoyage.
- Utilisez un chiffon humide et des détergents doux pour nettoyer les surfaces extérieures.
- Pour les surfaces de cuisson, utilisez une brosse à gril ou une spatule.
- Ne jamais utiliser des nettoyants abrasifs qui pourraient rayer les surfaces.
- Inspectez régulièrement le cordon d'alimentation et les prises pour tout signe d'usure.

7. Dépannage

- Si le gril ne s'allume pas, vérifiez l'alimentation électrique.
- Si la température ne monte pas, assurez-vous que toutes les connexions sont sécurisées.
- Pour tout problème technique, veuillez contacter le service client.

8. Élimination

- Ne jetez pas le produit avec les déchets ménagers. Veuillez le recycler conformément aux réglementations locales sur les déchets et l'environnement.

9. Contact

Pour toute question ou problème relatif au produit, veuillez nous contacter :

Email : info@gmgastro.com

Téléphone : 0800 7000 220

Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto: Grill Elettrico BFlex Digitale EGB899B

1. Informazioni Generali

Grazie per aver scelto il Grill Elettrico BFlex Digitale EGB899B. Questo prodotto è progettato per offrire prestazioni elevate e versatilità in cucina, permettendoti di preparare una varietà di piatti con facilità e sicurezza.

2. Informazioni sulla Sicurezza

- Leggere attentamente tutte le istruzioni prima di utilizzare il prodotto.
- Tenere il grill lontano da fonti di umidità e non immergerlo in acqua.
- Non utilizzare il grill con un cavo o una spina danneggiati. In caso di danni, contattare il servizio assistenza.
- Posizionare il grill su una superficie piana e stabile.
- Non lasciare il grill incustodito durante l'uso.
- Usare presine o guanti resistenti al calore durante la manipolazione.
- Non toccare le superfici calde con le mani nude.
- Questo prodotto è destinato solo a un uso domestico.

3. Panoramica e Specifiche del Prodotto

- Potenza: 10,8 kW
- Dimensioni: 1100 x 800 x 215 mm
- Peso: 48 kg
- Materiale: Acciaio inossidabile di alta qualità
- Temperatura massima: 300°C
- Tipo di alimentazione: Elettrica
- Area di cottura: 8000 cm²
- Qualità di cottura: Grill, barbecue, ristretto

4. Montaggio e Installazione

1. Rimuovere il grill dalla confezione e controllare che tutti i componenti siano presenti.
2. Posizionare il grill su una superficie piana e stabile, lontano da materiali infiammabili.
3. Collegare il cavo dell'alimentazione a una presa elettrica compatibile e sicura.
4. Accertarsi che il grill sia in posizione verticale e rigida prima di accenderlo.
5. Controllare che tutte le viti e i collegamenti siano saldi dopo l'installazione.

5. Funzionamento

1. Accendere il grill utilizzando l'interruttore luminoso.
2. Impostare la temperatura desiderata utilizzando il pannello di controllo digitale.
3. Attendere che il grill raggiunga la temperatura impostata prima di iniziare a cucinare.
4. Posizionare gli alimenti sulla piastra di cottura e monitorare la cottura tramite il display.

6. Pulizia e Manutenzione

- Scollegare il grill dalla presa di corrente e lasciarlo raffreddare.
- Utilizzare un panno umido per pulire la superficie esterna.
- Rimuovere i residui di cibo dalla piastra di cottura con una spatola non abrasiva.
- Lavare la piastra di cottura con acqua calda e sapone, poi risciacquare e asciugare.
- Effettuare una manutenzione periodica per garantire prestazioni ottimali.

7. Risoluzione dei Problemi

- Se il grill non si accende: controllare la connessione alla presa di corrente.
- Se non raggiunge la temperatura desiderata: verificare le impostazioni del pannello di controllo.
- In caso di fumi o odori strani: spegnere il grill e contattare il servizio assistenza.

8. Smaltimento

Smaltire il prodotto in conformità con la normativa locale. Non gettare il grill elettrico nei rifiuti domestici. Contattare le autorità locali per informazioni sul riciclo e sullo smaltimento dei rifiuti elettronici.

9. Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, contattaci:

Email: info@gmgastro.com

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania